



کتابخانه مجلس شورای اسلامی

شورای اهردی سیاست گذاری کلان  
برای دانشجویان خارجی

بیت

شماره: ۴۰۳، ۳، ۶۲۷۴  
تاریخ: ۲۱/۱۱/۱۴۰۳  
پست:

- |   |   |
|---|---|
| وزیر محترم اطلاعات                                    | حجت الاسلام والمسلمین جناب آقای دکتر خطیب   |
| وزیر محترم امور خارجه                                 | جناب آقای دکتر عراقچی                       |
| وزیر محترم بهداشت، درمان و آموزش پزشکی                | جناب آقای دکتر ظفرقندی                      |
| رئیس محترم نهاد نمایندگی مقام معظم رهبری در دانشگاهها | حجت الاسلام و المسلمین جناب آقای دکتر رستمی |
| فرمانده محترم نیروی قدس سپاه پاسداران انقلاب اسلامی   | سردار سرتیپ پاسدار جناب آقای قآنی           |
| رئیس محترم بنیاد سعدی                                 | جناب آقای دکتر حداد عادل                    |
| رئیس محترم دانشگاه آزاد اسلامی                        | جناب آقای دکتر طهرانچی                      |
| رئیس محترم جامعه المصطفی العالمیه                     | حجت الاسلام والمسلمین جناب آقای دکتر عباسی  |
| رئیس محترم جهاد دانشگاهی                              | جناب آقای دکتر مسلمی نائینی                 |
| رئیس محترم سازمان فرهنگ و ارتباطات اسلامی             | حجت الاسلام والمسلمین جناب آقای ایمانی پور  |

سلام علیکم

با احترام؛ به پیوست آیین نامه نحوه صدور مجوز و ارزیابی مراکز آموزش زبان فارسی مصوب جلسه بیست و پنجم شورای راهبردی سیاست گذاری کلان برای دانشجویان خارجی مورخ ۱۴۰۳/۹/۵ ارسال و ابلاغ می گردد.

خواهشمند است دستور فرمایید نسبت به اجرای دقیق مفاد آیین نامه اقدام گردد. امید است با همکاری و هم افزایی دستگاه های متولی گام موثری در توسعه بین المللی سازی آموزش عالی برداشته شود. از خداوند متعال دوام توفیقات جنابعالی را مسئلت می نمایم.

حسین سیمایی صراف  
وزیر علوم، تحقیقات و فناوری  
و رئیس شورا

رونوشت:

حجت الاسلام والمسلمین جناب آقای دکتر خسروپناه دبیر محترم شورای عالی انقلاب فرهنگی برای استحضار  
روسای محترم موسسات آموزشی و پژوهشی کشور

تیمران اینجای جنابان زیادت

تاریخ: ۱۰۶

شماره تماس:

۸۴۲۲۳۳۴۴-۸۲۲۲۳۳۴۴

شماره:

۸۸۹۸۹۰۸۸

حسین سیمایی

۱۴۱۵۶۵۳۳۶۸۷





سازمان اسناد و کتابخانه ملی

شورای عالی سیاست گذاری

برای دانشجویان خارجی



سازمان اسناد و کتابخانه ملی

شورای عالی سیاست گذاری، تهران برای دانشجویان خارجی

# آیین نامه نحوه صدور مجوز و ارزیابی مراکز آموزش زبان فارسی

تهران، شهریور ماه ۱۳۸۸

شماره ۱۰۶

نمونه ۱۰۶

۸۲۲۲۲۳۳۳-۸۲۲۲۳۳۳

شماره

۸۱۹۸۶۰۸۸

مستوفی استی

۱۴۱۵۶۵۳۶۸۷





شورای عالی تربیت و آموزش  
برای دانشجویان خارجی

پایه

شماره: ۴۰۳۱۳۶۲۷۴  
تاریخ: ۲۱/۱۱/۱۴۰۳  
پوست:

**مقدمه**

بین‌المللی سازی آموزش عالی در جمهوری اسلامی ایران مستلزم اصلاح نگرش سیستمی، بهبود کیفیت فرایندها، بهره‌گیری از دانش‌های نوین و مدیریت راهبردی در سطح کلان است. یکی از اصلی‌ترین مؤلفه‌های بین‌المللی شدن، گسترش زبان و ادبیات فارسی است که می‌تواند زمینه‌ساز تعاملات گسترده و پایدار میان جامعه دانشگاهی کشور با سایر کشورها باشد.

در راستای نظام بخشی به مدیریت فرایندهای مرتبط با آموزش زبان فارسی به اتباع غیرایرانی، آیین‌نامه نحوه صدور مجوز و ارزیابی مراکز آموزش زبان فارسی مصوب جلسه بیست و پنجم شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی مورخ ۱۴۰۳/۹/۵ به شرح ذیل تصویب و ابلاغ می‌گردد:

**ماده ۱) تعاریف**

شورای راهبردی: شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی مصوب جلسه ۶۱۰ شورای عالی انقلاب فرهنگی

شورای عالی برنامه‌ریزی: شورای عالی برنامه‌ریزی و مدیریت دانشجویان غیرایرانی از شوراهای ذیل شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی

شورای فرهنگی: شورای فرهنگی دانشجویان غیرایرانی از شوراهای ذیل شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی

کادرموه پذیرش: کارگروه پذیرش از کارگروه‌های تخصصی شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی

کادرموه رصد: کارگروه رصد، ارزیابی و نظارت از کارگروه‌های تخصصی شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی

مؤسسه یا مؤسسات: کلیه مؤسسات آموزشی و پژوهشی کشور

مرکز: مرکز آموزش زبان فارسی وابسته به مؤسسات آموزشی و پژوهشی کشور

دانشجویان: دانشجویان غیرایرانی

زبان آموزان: زبان آموزان غیرایرانی که به صورت حضوری یا مجازی مشغول فراگیری زبان فارسی هستند  
خدمات کنسولی: خدمات مربوط به صدور روادید، اقامت، تمدید اقامت، خروج و مراجعت و خروج قطعی که توسط دفتر کنسولی مستقر در سازمان امور دانشجویان وزارت علوم، تحقیقات و فناوری ارائه می‌شود.

**ماده ۲) اهداف**

الف) زمینه‌سازی برای تحقق اهداف کلان نظام در گسترش زبان و ادبیات فارسی

پانزدهم تیرماه ۱۴۰۳  
شماره تماس: ۸۴۲۲۲۲۲۴-۸۴۲۲۲۲۲۴  
شماره پستی: ۸۸۹۸۹-۸۸  
شماره پستی: ۱۴۱۵۶۵۳۶۸۷





وزارت آموزش عالی و تربیت بدنی

شورای عالی سیاست گذاری

برای دانشجویان خارجی

پایه اول

شماره: ۴۰۳، ۳، ۲۲۷۴

تاریخ: ۲، ۱۱، ۱۴۰۳  
پوست:

- ب) ارتقای جایگاه بین‌المللی مؤسسات آموزش عالی کشور در راستای تحقق مرجعیت علمی
- ج) استانداردسازی خدمات آموزشی، رفاهی، اداری و فرهنگی مراکز آموزش زبان فارسی
- د) افزایش توان رقابت‌پذیری مراکز آموزش زبان فارسی
- ه) افزایش سهم کشور از جذب دانشجویان غیرایرانی در جهان
- و) الهام‌بخشی و گسترش تعاملات و ارتباطات سودمند نظام آموزش عالی کشور با مراکز علمی بین‌المللی

### ماده ۳) ارزیابی و صدور مجوز

صدور مجوز و ارزیابی کلیه مراکز آموزش زبان فارسی بر عهده کارگروه پذیرش است. کارگروه پذیرش براساس نتایج ارزیابی شاخص‌های مندرج در جدول پیوستی، درباره هر یک از مراکز تصمیم‌گیری می‌کند. ارزیابی در مولفه‌های آموزشی پژوهشی، اداری رفاهی، بین‌المللی و فرهنگی تربیتی با امتیازات ذیل انجام می‌شود. برای صدور مجوز کسب حدنصاب لازم در هر یک از مولفه‌ها الزامی است.

مؤلفه	حداکثر امتیاز	حدنصاب لازم
آموزشی پژوهشی	۹۰۰	۳۰۰
اداری رفاهی	۱۲۰۰	۴۰۰
بین‌المللی	۶۰۰	۲۰۰
فرهنگی تربیتی	۹۰۰	۴۵۰
جمع	۳۶۰۰	۱۳۵۰

- ۱-۳- دبیرخانه کارگروه پذیرش باید پیش از صدور مجوز، سابقه تخلفات مرکز مربوطه را از دبیرخانه کارگروه رصد اعلام کند. وجود پرونده تخلف مفتوح در کارگروه رصد مانع از صدور مجوز است.
- ۲-۳- مجوز مرکز با امضای رییس کارگروه پذیرش صادر می‌شود.
- ۳-۳- وظیفه ارزیابی مولفه‌های آموزشی پژوهشی، اداری رفاهی و بین‌المللی بر عهده دبیرخانه کارگروه پذیرش و وظیفه ارزیابی شاخص‌های فرهنگی بر عهده دبیرخانه شورای فرهنگی است.
- ۴-۳- هر یک از اعضای کارگروه پذیرش می‌توانند در ارزیابی مراکز مشارکت کنند. نتایج ارزیابی و امتیازات کسب شده، در کارگروه پذیرش بررسی و تعیین تکلیف می‌شود.

تهران، استانهای ختایان، زوزنشت

عربی بزرگ ۱۰۶

شماره تماس

۰۲۱-۸۸۹۸۹۰۸۸

نمابر

۸۸۹۸۹۰۸۸

صندوق پستی

۱۴۱۵۶۵۳۶۸۷





وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی

شورای عالی بهداشت کفاری کلان

برای دانشجویان خارجی

بیت

شماره ۲۲۷۴، ۳، ۳۰۳

تاریخ: ۲۸، ۱۱، ۱۴۰۳

موضوع:

۳-۵- شاخص‌های رفاهی و کیفی باید به صورت میدانی ارزیابی شوند. در خوداظهاری مراکز، دبیرخانه‌های ذکر شده موظف به صحت سنجی اطلاعات ارائه شده هستند.

۳-۵-۱- وزارت علوم، تحقیقات و فناوری، وزارت بهداشت درمان و آموزش پزشکی و دانشگاه آزاد اسلامی با تشکیل کمیته‌ای ستادی بر صحت اطلاعات ارسالی از مراکز تابعه به کارگروه پذیرش نظارت می‌کنند.

۳-۶- مراکزی که برابر رای کارگروه پذیرش موفق به کسب حد نصاب‌های لازم نشوند می‌توانند پس از اصلاح کاستی‌ها نسبت به ارائه درخواست جدید اقدام کنند. در صورتی که برای بار دوم نیز حدنصاب لازم کسب نشود، مرکز تا دو سال از ارائه درخواست مجدد محروم می‌شود.

۳-۷- در خصوص مراکزی که پیش‌تر مجوز پذیرش دریافت نموده‌اند با اولویت تعداد زبان‌آموز پیش‌تر و یا وضعیت نامطلوب (حسب گزارش کارگروه رصد) ارزیابی انجام می‌شود. چنانچه مرکزی موفق به کسب حدنصاب لازم در ارزیابی نشود، مجوز آن ابطال و فرایندهای پذیرش زبان‌آموز متوقف می‌شود.

۳-۷-۱- خدمات اداری و کنسولی برای زبان‌آموزانی که پیش‌از تاریخ لغو مجوز، روادید دریافت نموده‌اند همچون دیگر افراد ادامه می‌یابد و در موارد خاص شورای عالی برنامه‌ریزی تصمیم‌گیری می‌کند.

۳-۷-۲- جبران کلیه خسارات ناشی از لغو مجوز، پذیرش بدون مجوز و پذیرش خارج از ضوابط بر عهده مرکز است.

#### ماده ۴) نحوه برگزاری دوره و آزمون

۴-۱- مدارک دانشگاهی مجاز برای تدریس زبان فارسی عبارتند از: دکتری و کارشناسی ارشد رشته‌های آزفا، آموزش زبان (انگلیسی، فرانسه و ...)، زبان شناسی و زبان و ادبیات فارسی.

۴-۱-۱- برای مدرسانی که مدرک دانشگاهی غیر از آموزش زبان فارسی به غیرفارسی‌زبانان (آزفا) دارند ارائه گواهی گذراندن دوره‌های توانمندسازی معبر به مدت حداقل ۴۰ ساعت الزامی است.

۴-۲- حداقل مدت زمان آموزش برای فارسی آموزان ۴۸۰ ساعت آموزشی است که متناسب با سطح و شرایط مخاطبان می‌تواند افزایش یابد.

۴-۳- حداکثر تعداد نفرات مجاز در کلاس‌های آموزش زبان فارسی ۱۵ نفر است.

۴-۴- بنیاد سعدی وظیفه طراحی و ارزیابی دوره‌های تخصصی ارتقای توانمندی و مهارت مدرسان را بر عهده دارد و لازم است با همکاری سازمان امور دانشجویان وزارت علوم، تحقیقات و فناوری و معاونت آموزشی وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی نسبت به اجرای دوره‌ها اقدام نماید.

پیمان انصاری خدابار روزشت

تلفن: ۰۲۱-۸۸۹۶۰۸۸

شماره تماس:

۰۲۱-۸۸۹۶۰۸۸

پست:

۸۸۹۶۰۸۸

مستوفی پستی

۱۴۱۵۶۵۳۶۸۷





شورای عالی پژوهش و سیاست‌گذاری  
برای دانشجویان خارجی

پایه

شماره: ۴۰۳، ۳، ۶۲۷۴

تاریخ: ۱۴۰۳، ۱۱، ۲  
پوست:

۴-۴-۱- مدرسان بر اساس تعداد دوره‌های گذرانده شده در سه سطح (الف، ب و ج) ارزیابی می‌گردند.

۴-۴-۵- کمیته سنجش زبان فارسی متشکل از نمایندگان وزارت علوم، تحقیقات و فناوری، وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی، دانشگاه آزاد اسلامی، بنیاد سعدی و جامعه المصطفی العالمیه به ریاست نماینده وزارت علوم، تحقیقات و فناوری تشکیل می‌گردد.

۴-۴-۶- کمیته سنجش با همکاری سازمان ملی سنجش و ارزشیابی نظام آموزش وظیفه برنامه‌ریزی و برگزاری آزمون سراسری بسندگی زبان فارسی را برای حداقل ۴ بار در سال (پیش از آغاز هر نیم‌سال تحصیلی) بر عهده دارد.

۴-۴-۷- ارائه گواهی قبولی در آزمون سراسری بسندگی زبان فارسی برای آغاز دوره تحصیلی دانشجویان غیرایرانی الزامی است.

۴-۴-۷-۱- مشمولان مصوبه اعطای فرصت فراگیری زبان فارسی به دانشجویان غیرایرانی همزمان با تحصیل آن‌ها در ایران (جلسه ۸۹۶ شورای عالی انقلاب فرهنگی) مجاز هستند در مهلت اعطا شده، گواهی بسندگی خود را ارائه نمایند.

۴-۴-۸- افرادی که ادعای تسلط به زبان فارسی را دارند، می‌توانند بدون شرکت در دوره‌های آموزشی در آزمون سراسری بسندگی زبان فارسی شرکت کنند.

۴-۴-۹- آن‌دسته از افراد که موفق به اخذ دیپلم (به زبان فارسی) از مدارس ایرانی شده‌اند، برای تحصیل در موسسات آموزشی معاف از ارائه گواهی بسندگی زبان فارسی هستند.

### ماده ۵ (لغو مجوز و کاهش سقف پذیرش)

حسب گزارش تخلف مرکز از سوی کارگروه رصد و یا تایید دبیرخانه کارگروه پذیرش مبنی بر ارائه اطلاعات نادرست در ارزیابی‌ها، موضوع لغو مجوز در دستور کار کارگروه پذیرش قرار می‌گیرد.

تعلیق مجوز مراکز برعهده کارگروه رصد است. دبیرخانه کارگروه پذیرش نیز می‌تواند تخلف مراکز را به کارگروه رصد گزارش و درخواست تعلیق کند. چنانچه دبیرخانه کارگروه پذیرش پس از ۱۴ روز کاری از تاریخ تحویل درخواست تعلیق مرکز به کارگروه رصد پاسخی دریافت ننماید می‌تواند تا تعیین تکلیف مرکز در کارگروه رصد، از ارائه خدمات کنسولی به آن مرکز خودداری کند.

۵-۱- مراکز پس از لغو مجوز، مجاز به جذب و پذیرش زبان‌آموز جدید نمی‌باشند. جبران خسارات ناشی از پذیرش بدون مجوز بر عهده مرکز است.

تهران، انتهای خیابان درخشیت  
خوبی پلاک ۱۰۶  
شماره تعیین  
۸۴۲۲۲۲۴۶-۸۴۲۲۲۳۳۹  
تلفن  
۸۸۹۸۹-۸۸  
عشورق پستی  
۱۴۱۵۵۳۴۸۷





جمهوری اسلامی ایران

شورای عالی آموزش و پرورش  
برای دانشجویان خارجی

پایه

شماره: ۲۷، ۳، ۴۰۳

تاریخ: ۲، ۱۱، ۱۴۰۳

پوست:

- ۱-۵-۱- خدمات اداری و کنسولی برای زبان آموزانی که پیش از تاریخ لغو مجوز، رواید تحصیلی دریافت نموده- اند همچون دیگر زبان آموزان ادامه می یابد و در موارد خاص شورای عالی برنامه ریزی تصمیم گیری می کند.
- ۲-۵- مراکز معترض به رای کارگروه پذیرش می توانند درخواست رسمی خود را به همراه مستندات، به دبیرخانه شورای عالی برنامه ریزی ارسال کنند. نقض رای کارگروه پذیرش و تعیین تکلیف پرونده، نیازمند دو سوم آرای اعضای شورای عالی برنامه ریزی است.
- ۳-۵- مراکز لغو مجوز شده پس از ۱۸ ماه از تاریخ لغو مجوز می توانند برای ارزیابی مجدد و صدور مجوز، به کارگروه پذیرش درخواست دهند.
- ۴-۵- به منظور ممانعت از گسترش تخلفات و اثرات منفی اقدامات غیرقانونی مراکزی که پرونده تخلف آن ها در دست بررسی است، دبیرخانه کارگروه رصد مجاز است حسب ضرورت، پذیرش زبان آموز و ارائه خدمات اداری و کنسولی مرکز را تعلیق نماید.

#### مادده (۶) مقررات

- ۱-۶- مراکز ملزم به عقد قرارداد رسمی با کلیه زبان آموزان شهریه پرداز اعم از جذب شده مستقیم یا از طریق مؤسسات جذب هستند. یک نسخه از قرارداد به انضمام جدول پرداخت های مالی باید در اختیار زبان آموز قرار گیرد و رسید کتبی دریافت گردد.
- ۲-۶- مراکز آموزش زبان فارسی هم زمان با عقد قرارداد، موظف به تعیین نرخ شهریه کامل دوره آموزشی و کلیه هزینه های مرتبط اعم از خوابگاه، بیمه، تغذیه، ایاب و ذهاب می باشند. ذکر نحوه اخذ شهریه (ارزی یا ریالی) الزامی است.
- ۳-۶- چنانچه حسب تشخیص کارگروه پذیرش امکان تامین ارز خارجی در کشور فراهم نشود، هزینه های تحصیلی و رفاهی زبان آموزان که قرارداد آن ها بر اساس ارز خارجی منعقد شده است، بر اساس نرخ آزاد دلار (درج شده در سامانه بانک مرکزی) محاسبه و به ریال دریافت می شود.
- ۴-۶- وظیفه تامین، تجهیز و حفاظت از خوابگاه دانشجویان (ملکی یا استیجاری) در طول مدت دوره آموزشی، ایام تعطیلات رسمی و یا در زمان بحران های غیر قابل پیش بینی برعهده مراکز است.
- ۵-۶- نرخ اجاره بهای خوابگاه زبان آموزان باید متناسب با امکانات و خدمات ارائه شده باشد به نحوی که قیمت تمام شده خوابگاه، ارزان تر از واحد اقامتی مشابه در همان منطقه باشد.

پهلوئیل التتهای خیابان رشت

عربی پلاک ۶۰۱

تلفون: ۸۴۲۲۳۳۶-۸۴۲۲۳۳۶

نمبر

۸۸۹۸۹-۸۸

حسابی پستی

۱۴۱۵۶۵۳۶۸۷



